

Küçük işleri resmi makamlara nasıl kayıt yaptırabilirsiniz

Başvuru işlemini işveren son derece basit bir form ile yapar:

Buna ev işleri formu denir. Bu formu internet ortamında www.minijob-zentrale.de adresinde veya arka sayfada bulabilirsiniz. Formu birkaç dakika içerisinde doldurup Küçük İşler Merkezi'ne (Minijob-Zentrale) gönderebilirsiniz. Evinizde yardım eden kişiyi küçük işte çalışan yapmak için başka bir şey yapmanıza gerek yoktur - ve bu şekilde bazı sıkıntıların önüne geçebilirsiniz.

Küçük işleri nereye kayıt yaptırabilirsiniz

Küçük İşler Merkezi sizin ihtiyaç duyduğunuz yegâne başvuru mahallidir. Burası posta, faks veya internet ortamında başvurunuzu alır ve işin geri kalanı ile ilgilenir. Bununla ilgili götürü harçlar işverenin hesabından çekilir.

Niçin küçük işte çalışan olarak kayıt yaptırtmalısınız

Avantajları ve gerekli bilgiler burada:

Danışmanlık

Tüm diğer enformasyonları www.minijob-zentrale.de web sitesinden alabilirsiniz.

Servis merkezimize Pazartesi gününden Cuma gününe kadar saat 7.00'den 19.00'a kadar ulaşabilirsiniz.

Posta adresi: Minijob-Zentrale, 45115 Essen
Faks: 0201 384 979797
E. posta: minijob@minijob-zentrale.de

YAYIM HAKKINDA

Yayımcı:
Deutsche Rentenversicherung
Knappschaft-Bahn-See
Kurum Yönetimi,
İletişim ve Halkla İlişkiler
Şubesinin Minijob-Merkeziyle
işbirliğiyle

„Basım, kısmen de olsa, sadece yayımcının kati izni ile mümkündür.“

Durum: Ocak 2012"

Evdeki küçük işler:

Küçük iş kapsamında kaza sigortası

Informationen Meldungen Beiträge

die
minijobzentrale



Başvurusu kolay. Sigortalı olmak kolay.

Evde ve bahçede her an küçük bir kaza meydana gelebilir. Bunun için evinizde çalışan yardımcınızı sigortaya bildiriniz. Çünkü küçük iş çalışanları kazalara karşı sigortalıdırlar ve bunun bir dizi avantajı var.

Evdeki küçük işler nelerdir

Evdeki bazı işleriniz için yardımcı kullanıyor ve özel şahısları istihdam ediyorsanız, bunun mutlaka sigortaya bildirilmesi gerekir. Evinizdeki alışlagelmiş işler küçük bir iş sayılır ve aylık kazancı 400 Euro'yu geçmeyen işlerdir.

Neden işveren olarak küçük işleri sigortaya bildirmek zorundasınız

Avantajları ve gerekli bilgiler burada:

İşverenler için: Neden kayıt yaptırmaya değer!

Masraflar ve sağladığı vergi avantajları

Aşağıdaki örnek size küçük iş çalışanı için ne kadar ödeyeceğinizi göstermektedir. Varsayımımız: Ayda 15 saat size ev işlerinde yardım eden birisine saat ücreti 10 Euro ödüyorsunuz.

Evde çalışan yardımcının aylık kazancı:	150,00 Euro
Küçük iş merkezine yapılan bildirim (150 Euro'nun %14,44'ü):	21,66 Euro
Toplam harcama:	171,66 Euro

Vergi avantajı: Toplam **34,33 Euro** harcamaların %20'si (171,66 Euro)

Vergi avantajı bu durumda küçük işler merkezine yapılan ödemeleri karşılamaktadır.

Bir bakışta bütün avantajlar

1. Yanınızdaki küçük iş çalışanı kazaya karşı sigortalıdır.
2. İşveren olarak sadece ücretin %14,44'ü oranında düşük bir götürü bedel ödersiniz.
3. Hastalık sırasında altı hafta boyunca sigortaya kayıtlı küçük iş çalışanının maaşını ödemeye devam edersiniz. İşveren sigortası size bunun %80'ini geri ödeyecektir.
4. Küçük iş çalışanının tüm masraflarının %20'sini - yılda en fazla 510 Euro - yıllık gelir vergisi beyanından düşebilirsiniz. Böylece sigortaya kayıtlı bir küçük iş çalışanı esas itibarı ile size sigortasız çalışan bir yardımcıdan daha az paraya mal olur.

Küçük iş çalışanları için: Kayıt yaptırmak niçin avantajlıdır!

Bir bakışta bütün avantajlar

1. Küçük iş çalışanı sıfatı ile resmi olarak kazaya karşı sigortalısınız.
2. Küçük iş çalışanı için brüt ile net birbirine eşittir – esas itibarı ile ne vergi, ne de sosyal ödemeler yapmanıza gerek yoktur.
3. Hastalık halinde ise altı hafta boyunca maaşınız ödenmeye devam eder. Küçük iş çalışanlarının tatil hakkı vardır ve düzenli bir iş ilişkisinin getirdiği bir dizi avantajdan yararlanırlar.
4. Emeklilik sigortasını ise işveren sizin için götürü olarak öder. Tam emekli maaşı hakkına ulaşmak için bunu primleri isteğe bağlı olarak maaşınızın %14,6'una kadar arttırabilirsiniz.

Emeklilik hakları

Küçük iş çalışanı olarak emekli sigortasına kendi payınızı öderseniz, bundan iki ayı açıdan istifade edeceksiniz: Aldığınız iş bedeli aynen emekli maaşınıza yansır. İstihdam süreniz tamamen emekli maaşı için esas alınan bekleme süresine yansıtılır. Bu sayede Riester emekli maaşı için de gereken bekleme koşullarını sağlarsınız. ÖRNEK: Bir anne çocuğunun eğitimi için üç sene katkı payı ödeme süresi kazanır. Aynı annenin düzenli emekli maaşı için beş yıla ihtiyacı vardır. Yani küçük iş çalışanı olarak genel bekleme süresini isteğe bağlı emeklilik katkı payı ile iki senede yerine getirebilir.

Küçük işleri çok kolay kaydettirebilirsiniz!

1. Ev işleri formunu eksiksiz doldurunuz.
2. Formu imzalı biçimde faks veya posta yolu ile Küçük İşler Merkezi'ne gönderiniz.
3. Dosyanıza kaldırmamız amacı ile en kısa sürede sizin ve ev işleri yardımcınız için bir sureti ulaştırılacaktır.

Başvuru ve danışmanlık için
www.minijob-zentrale.de ve
0355 2902 70799.

Ev işleri formunu şu şekilde dolduracaksınız!

1. **Özel evler:** Ev işleri formu ile başvuru yöntemi sadece işveren konumundaki gerçek kişiler kullanılabilir. Evlere hizmet sağlayan özel ajans, ev sahipleri birlikleri veya bina yönetimleri ile yapılan istihdam sözleşmelerinde ev işleri formunu kullanmak mümkün değildir. Küçük işte çalışan, ancak aynı işverenin diğer başka işinde, örneğin eve dahil ticari mekanlarında çalışmadığı takdirde bu form ile sigortalanabilir.
2. **İlk başvuru / Takip formu:** Lütfen gerçekleşen istihdamın ilk kez mi yapıldığını veya daha önceden başvurusu yapılmış bir istihdam çerçevesinde yapılan değişiklik (örneğin çalışma ücreti, adres veya banka bağlantısı gibi) olup olmadığını işaretleyiniz (takip formu). Lütfen bize gerçekleşen istihdamın sona erdiğini (karşılaştırma için Madde 15) beyan etmek için takip formunu kullanınız.
3. **Telefon numarası:** Bu beyan isteğe bağlı olmakla birlikte olası sorularda iletişimi hızlandırmaktadır.
4. **İşyeri numarası:** Daha önce özel evlere verilen işletme numarasına sahipseniz, lütfen bunu buraya yazınız. Numara almadı iseniz, sizin için yeni bir numara atayacağız.
5. **Götürü vergi:** Evet, gelir vergisini çalışma ücretinin %2'si düzeyinde standart götürü vergi olarak Küçük İşler Merkezi'ne ödemek isterseniz. Hayır, gelir vergisini evinizde size ev işlerinde yardımcı olan kişinin bordrosu üzerinden vergi dairesine ödemek isterseniz.
6. **Vergi numarası:** Sadece, vergisini çalışma ücretinin %2'si düzeyinde standart götürü vergi olarak Küçük İşler Merkezi'ne ödemek isterseniz, doldurunuz (bakınız Madde 4). Vergi numarasını en son vergi beyanınızda bulabilirsiniz.
7. **Sigorta numarası:** Bilinmiyor? Lütfen size ev işlerinde yardımcı olan kişinin doğum tarihi, cinsiyet, doğum yeri ve kızlık soyadını yazınız.
8. **Birden fazla istihdam.** Evet, size ev işlerinde yardımcı olan kişi birden fazla yerde çalışıyorsa. Buna sigorta yükümlülüğü bulunan (ana) bir işi de dahildir. Hayır, size ev işlerinde yardımcı olan kişi birden fazla yerde çalışmıyorsa.
9. **Yasal Sağlık Sigortası.** Evet, size yardımcı olan kişi yasal sağlık sigortası kapsamında zorunlu, isteğe bağlı veya aile sigortası dahilinde sigortalı ise. Hayır, size yardımcı olan kişi özel sağlık sigortası kapsamında sigortalı ise.
10. **Emeklilik sigorta primi desteği.** Evet, ev işlerinde size yardımcı olan kişi eksiksiz emeklilik hakkı kazanmak amacı ile sizin tarafınızdan ödenen emeklilik primini (çalışma ücretinin %5'i) kendi katkı payı ile tam emeklilik sigorta payına tamamlamak istediği takdirde, Şu an için emeklilik sigortasına ödenmesi gereken tam katkı payının %19,6 olduğunu varsayarsak, ödenmesi gereken kişisel katkı payı çalışma ücretinin %14,6'udur. Ev işlerinizde size yardımcı olan kişinin tamamlama işleminin ileri bir tarihte başlamasını istemesi durumunda, lütfen "İtibaren" alanına bu tarihi giriniz. Ev işlerinizde size yardımcı olan kişinin - birden fazla istihdam durumunda toplam - 155 Euro'dan az kazanması durumunda, toplam tutar en az 155 Euro üzerinden hesaplanır. Hayır, sadece sizin tarafınızdan ödenecek götürü katkı payı emeklilik sigortasına sayılacaksa.
11. **İstihdamın başlangıcı.** Aylık sabit ödeme durumunda.
12. **İstihdamın başlangıcı ve bitişi.** Aylık olarak değişen çalışma ücreti veya kısmi dönemler. (örneğin 01.04. İla 18.04.20XX).
13. **Çalışma ücreti.** Bu muhtemelen stopajı yapılması gereken vergiler (bakınız Madde 4) düşüldükten önceki ve yasal emeklilik sigortasına yapılacak ek ödemeler (bakınız Madde 9) hariç tutardır.
14. **İstihdamın sonu.** Sadece, Madde 12'yi doldurduğunuz takdirde, işaretleyiniz! Evet, istihdam Madde 12'de belirtilen „tarihine kadar” tarihinde biliyorsa. Hayır, istihdam devam ediyor ve takip eden ayda yeni bir takip formu gelecektir.
15. **İstihdamın sona erdirilmesi.** Buraya istihdamın bittiği tarih yazılacaktır.
16. **İmzalar.** Sizin ve ev işlerinizde size yardımcı olan kişinin.
17. **Hesaptan para çekme yetkisi.** Sadece ilk başvuruda veya banka değişikliği durumunda verilir. Lütfen burayı imzalamayı unutmayınız! İşbu vesile ile Deutsche Rentenversicherung Knappschaft-Bahn- See/Minijob-Zentrale'ye (Küçük İşler Merkezi) emeklilik ve hastalık sigortası götürü primleri, kaza sigortası primleri, hastalık ve doğum halinde işverene harcamaları ile ilgili paylar ve standart götürü vergiyi hesabınızdan çekilmesi için yetki verebilirsiniz.

Dla Minijob-Zentrale

05 P EV İŞLERİ FORMU

SADECE ÖZEL EVLER İÇİN 1 ①

Faks ile: 0201 384 979797 Posta yoluyla: Deutsche Rentenversicherung Knappschaft-Bahn-See • Minijob-Zentrale • 45115 Essen

İlk başvuru 2

② Takip çeki (İstihdamı sona erdirmek içinde)

İşveren

Soyadı, isim, unvan

Cad./Sk. ve numara

Posta kodu

Semt

Telefon numarası ③

Özel ev olarak işletme numarası ④

Götürü vergi ⑤

Evet

Hayır

Vergi numarası ⑥

Çalışan:

Soyadı, isim, unvan

Cad./Sk. ve numara

Ülke

Posta kodu

Semt

Çalışanın sigorta numarası ⑦

Evinizde size yardımcı olan kişi ⑧

Evet

Hayır

Evinizde size yardımcı olan kişi yasal olarak sağlık sigortası kapsamında mı? ⑨

Evet

Hayır

Başlangıç

d d m m r r r r

İstihdamın süresi ve çalışma ücreti

Aylık olarak sabit kalan çalışma ücreti:

İtibaren ⑩

d d m m r r r r

Aylık çalışma ücreti (toplam Euro tutarı) ⑬

Aksi belirtilene kadar

Euro

Aylık olarak değişen çalışma ücreti veya kısmi dönemlerde:

Başlangıç ⑫

Bitiş

d d m m

d d m m r r r r

Hesap döneminde toplam ⑬ çalışma ücreti (toplam Euro meblağ)

Euro

İstihdam sona erdi mi? ⑭

Evet

Hayır

Sadece küçük işi sona erdirmek için doldurulur:

İstihdam tarihinde sona erdirildi/ ⑮

erdirecek:

d d m m r r r r

İşbu vesile ile yukarıdaki beyanların doğruluğunu onaylarım ⑯

Tarih ve imza işveren

İşbu vesile ile yukarıdaki beyanların doğruluğunu onaylarım ⑯

Tarih ve imza çalışan

HESAPTAN PARA ÇEKME YETKİSİ ⑰

– numaralı Sosyal Kanunlar Kitabı (SGB IV) 28a maddesi uyarınca zorunludur –

İşbu vesile ile Deutsche Rentenversicherung Knappschaft-Bahn-See / Minijob-Zentrale'yi (Küçük İşler Merkezi) küçük çaplı istihdamlar için merkezi birim olarak gayri kabili rücu biçimde ev işleri formu çerçevesinde hesaptan para çekme yöntemi ile hesabımdan para çekmeye yetkili kılıyorum. Hesabımda bu paranın gerekli karşılığının bulunmaması durumunda, hesabın bulunduğu finans kurumunun bunu ödeme yükümlülüğü bulunmamaktadır.

Soyadı, Adı

Hesap numarası

Veya bilindiği takdirde:

IBAN

Tarih/imza

Finans Kurumu

Banka kodu

BIC

5:10 – BAL I – 0 – 1289

Vordr. 199 04